

Desktopad
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 Schreibtischunterlage



- [EN]
 User Manual

[DE]
 Bedienungsanleitung

[ES]
 Manual del usuario

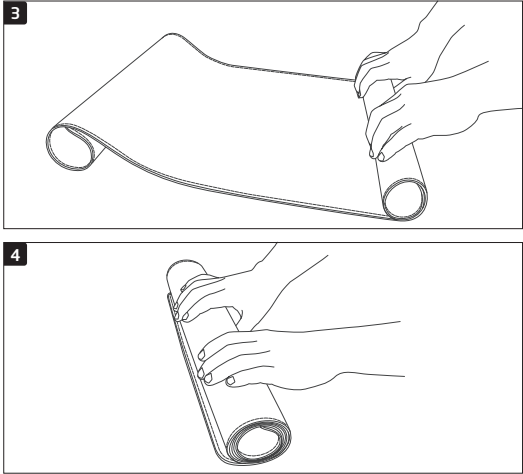
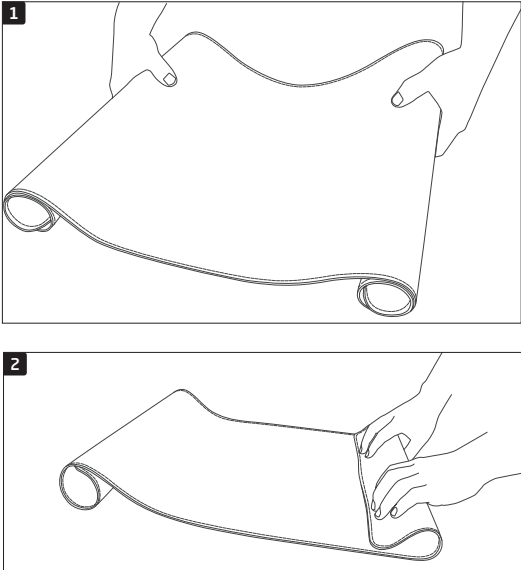
[FR]
 Mode d'emploi

[HU]
 Felhasználói kézikönyv

[IT]
 Manuale d'uso

[NL]
 Gebruikshandleiding

[PL]
 Instrukcja obsługi



User manual
 [EN]

Congratulations on your purchase of this product. Using this product is simple and if you read these instructions carefully, you will maximise the benefits. This user manual applies to 3 models, which differ only in colour. Model IMP-7000-BK is black, IMP-7000-WT is white and IMP-7000-BN is brown.

1. Safety instructions

Important safety instructions. Please read carefully and keep for future reference.

- Read this user manual carefully before using the product for the first time. It contains important information for your safety and for the use and care of the product. Keep the instructions for future reference and pass them on with the product.
- Make sure that the product is in good condition.
- Only use the product in a clean and dry environment. Avoid damp places.
- Ensure that the product is placed on a stable, safe and solid surface. Ensure that the surface is level. Only use indoors.
- This product is not a toy.
- Important!** Before use, make sure that the product is in perfect working order. The product must not be used if it shows signs of damage or if it is suspected of being defective.

2. Intended use

This deskpad has a smooth surface and a clear texture at the back, is comfortable for mouse movements and smooth writing and drawing. The non-slip design ensures that the deskpad stays firmly in place so you can concentrate on your work without distraction. The deskpad is waterproof, oil-resistant, scratch-resistant and heat-resistant. Imtron GmbH accepts no liability for damage to the product, for damage to property or personal injury resulting from careless or improper use of the product or use of the product that does not correspond to the purpose specified by the manufacturer.

3. Before first time use

Carefully remove the product from the original packaging. Please observe the applicable legal regulations when disposing of the packaging materials. If you

sind, die nicht dem vom Hersteller angegebenen Zweck entspricht.

3. Vor dem ersten Gebrauch

Nehmen Sie das Produkt vorsichtig aus der Originalverpackung. Bitte beachten Sie bei der Entsorgung der Verpackung die geltenden gesetzlichen Bestimmungen. Wenn Sie Fragen zur ordnungsgemäßen Entsorgung haben, wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Behörden. Überprüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und Beschädigung. Wenn etwas fehlt oder Schäden zu erkennen sind, wenden Sie sich sofort an Ihren Fachhändler. Reinigen Sie das Produkt nach dem Auspacken, siehe Abschnitt **Reinigung und Pflege**.

4. Gebrauch

Aufgerollte Schreibtischunterlage glätten

- Rollen Sie die Schreibtischunterlage mit der farbigen Seite nach oben aus.
- Rollen Sie die eingerollten Kanten in die entgegengesetzte Richtung und drücken Sie vorsichtig auf die am stärksten eingerollte Stelle.
- Rollen und drücken Sie weiter, bis die Unterlage flach ist.
- Wenn die Unterlage immer noch nicht flach ist, rollen Sie die gesamte Unterlage auf und drücken Sie sie vorsichtig an.

5. Reinigung und Pflege

- Reinigen Sie das Produkt nur mit einem leicht angefeuchteten weichen Tuch und reiben Sie es anschließend trocken.
- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungs- oder Lösungsmittel, harte Bürsten, metallische oder scharfe Gegenstände, um das Produkt nicht zu beschädigen.

6. Technische Daten

Material	: Kunstleder und Polyestergewebe
Abmessungen (L x B)	: 800 x 400 mm

Mode d'emploi
 [FR]

Félicitations pour l'achat de ce produit. L'utilisation du produit est très simple, et si vous lisez ces instructions avec attention, vous tirerez le meilleur de toutes ses fonctionnalités. Ce mode d'emploi s'applique aux trois modèles, qui ne diffèrent que par la couleur. IMP-7000-BK est noir, IMP-7000-WT est blanc et IMP-7000-BN est marron.

1. Consignes de sécurité

- Consignes de sécurité importantes. Lisez-le soigneusement et conservez-le pour référence future.
- Lisez attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser le produit pour la première fois. Il comporte des informations importantes pour votre sécurité et pour l'utilisation et l'entretien de l'appareil. Conservez ces instructions pour consultation future et donnez-les avec le produit.
 - Assurez-vous que le produit est en bon état de fonctionnement.
 - Utilisez le produit dans un lieu propre et sec. Évitez les lieux humides.
 - Assurez-vous que le produit se trouve sur une surface stable, sûre et ferme. Assurez-vous que la surface est plane. Utiliser en intérieur seulement.
 - Ce produit n'est pas un jouet.
 - Important !** Avant toute utilisation, assurez-vous que le produit est en parfait état de fonctionnement. Le produit ne doit pas être utilisé s'il présente des signes d'endommagement ou si vous soupçonnez qu'il est défectueux.

2. Usage prévu

Ce tapis de table présente une surface lisse et une texture transparente au dos. Il est confortable pour les mouvements de la souris et permet une écriture et un dessin fluides. Sa conception antidérapante garantit un maintien parfait, vous permettant de vous concentrer sur votre travail sans distraction. Il est imperméable, résistant à l'huile, aux rayures et à la chaleur. Imtron GmbH décline toute responsabilité pour les dommages causés au produit, pour les dommages matériels ou corporels résultant d'une utilisation imprudente ou inappropriée du produit ou d'une utilisation du produit qui ne correspond pas à l'usage spécifié par le fabricant.

have any questions about proper disposal, please contact your local authorities. Check the delivery for completeness and damage. If anything is missing or damage is visible, contact your specialist dealer immediately. Clean the product after unpacking, see section **Cleaning and care**.

4. Use instructions

Smoothing the rolled-up deskpad

- Roll out the deskpad with the coloured side facing upwards.
- Roll the rolled-up edges in the opposite direction and press carefully on the most rolled-up area.
- Continue rolling and pressing until the deskpad is flat.
- If the deskpad is still not flat, roll up the entire pad and press carefully.

5. Cleaning and care

- Only clean the product with a slightly damp soft cloth and then wipe it dry.
- To avoid damaging the product, do not use aggressive cleaning agents or solvents, hard brushes, metal or sharp objects.

6. Technical data

Material	: PVC leather + Polyester fabric
Dimensions (L x W)	: 800 x 400mm

Manual del usuario
 [ES]

Felicidades por su adquisición de este producto. Usar este producto es sencillo, y si lee cuidadosamente estas instrucciones, podrá aprovechar al máximo las ventajas. Este manual del usuario es aplicable a los 3 modelos, que solo se diferencian en color. El modelo IMP-7000-BK es negro, el IMP-7000-WT es blanco y el IMP-7000-BN es marrón.

1. Instrucciones de seguridad

Instrucciones de seguridad importantes. Léalas cuidadosamente y consérvelas como referencia en el futuro.

- Lea cuidadosamente este manual del usuario antes de usar por primera vez el producto. Contienen información importante para su seguridad y para el uso y cuidado del producto. Conserve las instrucciones para referencia futura y entréguelo con el producto.
- Antes del uso, asegúrese de que el producto esté en buen estado.
- Utilice el producto exclusivamente en entornos limpios y secos. Evite lugares húmedos.
- Asegúrese de que el producto se coloque sobre una superficie estable, segura y sólida. Asegúrese de que la superficie esté nivelada. Solo para uso en interior.
- El producto no es un juguete.
- ¡Importante!** Antes del uso, asegúrese de que el producto esté en perfecto estado operativo. El producto no debe usarse si muestra indicios de daños o se sospecha que es defectuoso.

2. Finalidad de uso

La alfombrilla de escritorio tiene una superficie lisa y una textura clara en la parte trasera, proporciona una cómoda experiencia de uso del ratón y permite escribir y dibujar con fluidez. El diseño antideslizante garantiza que la alfombrilla de escritorio permanezca firmemente en su sitio para que pueda concentrarse en su trabajo sin distracciones. La alfombrillas es resistente al agua, al aceite, a rayadas y al calor. Imtron GmbH no acepta ninguna responsabilidad por daños al producto, daños materiales ni lesiones personales causadas por uso descuidado o indebido del producto o distinto a la finalidad especificada por el fabricante.

3. Avant la première utilisation

Retirez soigneusement l'appareil et les accessoires de l'emballage d'origine. Veuillez respecter les dispositions légales en vigueur lorsque vous éliminez l'emballage d'origine. Si vous avez des questions sur l'élimination appropriée, veuillez contacter votre autorité locale. Vérifiez que le contenu de la boîte est complet et que rien n'est endommagé. Si quelque chose est manquant ou endommagé, contactez immédiatement votre revendeur spécialisé. Nettoyez le produit après l'avoir déballé ; reportez-vous à la section **Nettoyage et entretien**.

4. Consignes d'utilisation

Lisser le tapis de table roulé

- Déroulez le tapis avec le côté coloré vers le haut.
- Roulez les bords enroulés dans le sens opposé et appuyez délicatement sur la zone la plus enroulée.
- Continuez à rouler et à appuyer jusqu'à ce que le tapis soit plat.
- Si le tapis n'est toujours pas plat, enroulez-le entièrement et appuyez délicatement.

5. Nettoyage et entretien

- Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon doux légèrement humide, puis essuyez-le.
- Pour éviter d'endommager le produit, n'utilisez pas de produits de nettoyage ou de solvants agressifs, de brosses dures, ou d'objets métalliques ou pointus.

6. Données techniques

Matériel	: Cuir PVC + polyesterère
Dimensions (L x l)	: 800 x 400 mm

Gebrauchsanleitung
 [DE]

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf dieses Produkts. Die Nutzung dieses Produkts ist einfach und wenn Sie diese Gebrauchsanweisung aufmerksam durchlesen, werden Sie den maximalen Nutzen erzielen. Diese Gebrauchsanweisung gilt für 3 Modelle, die sich lediglich farblich unterscheiden. Das Modell IMP-7000-BK ist schwarz, IMP-7000-WT ist weiß und IMP-7000-BN ist braun.

1. Sicherheitshinweise

Wichtige Sicherheitshinweise. Bitte aufmerksam durchlesen und für späteren Gebrauch aufbewahren.

- Lesen Sie diese Gebrauchsanleitung vor Erstgebrauch aufmerksam durch. Sie enthält wichtige Informationen für Ihre Sicherheit sowie zum Gebrauch und zur Pflege des Produkts. Heben Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf und geben Sie sie mit dem Produkt weiter.
- Vergewissern Sie sich zunächst, dass das Produkt in gutem Zustand ist.
- Verwenden Sie das Produkt nur in einer sauberen und trockenen Umgebung. Vermeiden Sie feuchte Orte.
- Sorgen Sie dafür, dass sich das Produkt auf einem stabilen, sicheren und festen Untergrund befindet. Achten Sie dabei auf eine ebene Fläche. Nur in Innenräumen benutzen.
- Das Produkt ist kein Spielzeug.
- Wichtig!** Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass sich das Produkt in einem einwandfreien funktionsfähigen Zustand befindet. Das Produkt darf nicht verwendet werden, wenn es Anzeichen von Beschädigungen aufweist oder wenn der Verdacht besteht, dass es defekt ist.

2. Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Diese Schreibtischunterlage hat eine glatte Oberfläche und eine klare Textur auf der Rückseite, ist bequem für Mausbewegungen und glattes Schreiben und Zeichnen. Das rutschfeste Design sorgt dafür, dass die Unterlage fest an ihrem Platz bleibt, sodass Sie sich auf Ihre Arbeit ohne Ablenkung konzentrieren können. Die Unterlage ist wasserdicht, ölbeständig, kratzfest und hitzebeständig. Die Imtron GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden am Produkt, für Sach- oder Personenschäden, die auf eine unvorsichtige oder unsachgemäße Verwendung des Produkts oder eine Verwendung des Produkts zurückzuführen

3. Antes del primer uso

Saque el producto cuidadosamente del embalaje original. Obedezca las normativas legales aplicables cuando deseché el material de embalaje. Si tiene cualquier duda sobre su correcta eliminación, contacte con su autoridad local. Compruebe que la entrega esté completa y no existan daños. Si falta algo o está dañado visiblemente, contacte con su vendedor especializado de inmediato. Limpie el producto tras desembalarlo, consulte la sección **Limpieza y cuidados**.

4. Instrucciones de uso

Alisar la alfombrilla de escritorio enrollada

- Extienda la alfombrilla de escritorio con el lado de color hacia abajo.
- Enrolle los bordes enrollados en la dirección opuesta y presione con cuidado sobre la zona más enrollada.
- Siga enrollando y presionando hasta que la alfombrilla de escritorio quede plana.
- Si la alfombrilla de escritorio aún no está plana, enrolle toda la almohadilla y presiónela con cuidado.

5. Limpieza y cuidado

- Limpie el producto solo con un paño suave ligeramente humedecido y séquelo.
- No use agentes limpiadores agresivos ni disolventes, cepillos rígidos ni objetos metálicos ni afilados para evitar dañar el producto.

6. Datos técnicos

Material	: Piel de PVC + tela de poliéster
Dimensiones(L x W)	: 800 x 400 mm

[EN]

Desktopad
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 User manual

[DE]

Schreibtischunterlage
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 Bedienungsanleitung

[ES]

Alfombrilla de escritorio
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 Manual del usuario

[FR]

Tapis de table
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 Mode d'emploi

[HU]

Egérpad
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 Felhasználói kézikönyv

[IT]

Desktopad
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 Manuale d'uso

[NL]

Bureauonderlegger
 IMP-7000-BK / -WT / -BN
 Gebruikershandleiding

[PL]

Podkładka na biurko
 IMP-7000-BK/-WT/-BN
 Instrukcja obsługi

Imtron GmbH
 Media-Saturn-Strasse 1
 85053 Ingolstadt
 Germany
 contact@imtron.eu
 www.imtron.eu
 www.isy-online.eu

IM_IMP-7000-BK / -WT / -BN_250409_V1.0

Használati utasításHU

Gratulálunk a termék megvásárlásához. A termék használata egyszerű, és ha figyelmesen elolvassa ezeket az utasításokat, maximálisan kihasználhatja az előnyeit.
A jelen használati utasítás 3 modellre vonatkozik, amelyek kizárólag a színükben különböznek egymástól. Az IMP-7000-BK fekete, az IMP-7000-WT fehér, az IMP-7000-BN pedig barna.

1. Biztonsági utasítások

Fontos biztonsági előírások. Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót és őrizze meg későbbi használatra.

- A termék első használata előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást. Fontos biztonsági információkat, valamint a termék használatára és gondozására vonatkozó utasításokat tartalmaz. Őrizze meg az útmutatót későbbi használatra, és adja át a termékkel együtt a harmadik félnek.
- Győződjön meg arról, hogy a termék jó állapotban van.
- A terméket csak tiszta és száraz környezetben használja. Kerülje a nedves helyeket.
- Győződjön meg arról, hogy a termék stabil, biztonságos és szilárd felületen fekszik. Győződjön meg arról, hogy a felület vízszintes. Kizárólag beltérben használja.
- A termék nem játék.
- Fontos!** Használat előtt győződjön meg arról, hogy a termék tökéletesen működőképes állapotban van. A terméket nem szabad használni, ha sérülés jeleit mutatja, vagy ha felmerül a gyanú, hogy hibás.

2. Rendeltetésszerű használat

Ez az egérpad sima felületű, hátoldalán határozott textúrával rendelkezik, kényelmesen mozgatható rajta az egér, emellett zökkenőmentes írást és rajzolást tesz lehetővé. A csúszásmentes kialakítás biztosítja, hogy az egérpad biztosan a helyén maradjon, így zavartalanul koncentrálnhat a munkájára. Az egérpad vízálló, olajálló, karcálló és hőálló.

3. Prima del primo utilizzo

Rimuovere con cura il prodotto dalla confezione originale. Per lo smaltimento dei materiali d’imballaggio, rispettare le norme di legge vigenti. In caso di domande sul corretto smaltimento, contattare le autorità locali. Controllare che la fornitura sia completa e non presenti danni. Se qualcosa manca o il danno è visibile, contattare immediatamente il rivenditore specializzato. Pulire il prodotto dopo la rimozione dall’imballaggio, vedere la sezione **Pulizia e cura**.

4. Istruzioni per l'uso

Stendere il deskpad arrotolato

1 Stendere il deskpad con il lato colorato rivolto verso l’alto.

2 Srotolare i bordi arrotolati nella direzione opposta e premere con attenzione sull’area più arrotolata.

3 Continuare a srotolare e a premere fino a quando il deskpad è piatto.

4 Se il deskpad non è ancora piatto, srotolare l’intero pad e premere con cautela.

5. Pulizia e cura

- Pulire il prodotto solo con un panno morbido leggermente umido e poi asciugarlo.
- Per evitare di danneggiare il prodotto, non utilizzare detergenti o solventi aggressivi, spazzole dure, oggetti metallici o appuntiti.

6. Dati tecnici

Materiale	: Pelle in PVC + tessuto in poliestere
Dimensioni (L x W)	: 800 x 400 mm

Az Imtron GmbH nem vállal felelősséget a termék gondatlan, helytelen vagy nem megfelelő, illetve nem a gyártó által meghatározott célnak megfelelő használatából eredő termékkárokért, anyagi károkért vagy személyi sérülésekért.

3. Az első használat előtt

Óvatosan vegye ki a terméket az eredeti csomagolásból. Kérjük, a csomagolóanyagok kidobásakor tartsa be a vonatkozó jogszabályi előírásokat. Ha a megfelelő ártalmatlanítással kapcsolatban bármilyen kérdése van, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz. Ellenőrizze, hogy a szállított alkatrészek hiánytalanul és épen megvannak-e. Ha bármi hiányzik vagy sérülést észlel, azonnal forduljon szakkereskedőjéhez. Kicsomagolás után tisztítsa meg a terméket, lásd a **Tisztítás és karbantartás** című részt.

4. Használati utasítás

A feltekert egérpad kisimítása

1 Tekerje ki az egérpadot a színes oldalával felfelé.

2 Tekerje a felcsavarodott széleket az ellenkező irányba, és óvatosan nyomja meg a legjobban felcsavarodott részen.

3 Folytassa a kitékerést, és nyomja le, amíg az egérpad teljesen sima nem lesz.

4 Ha az egérpad még mindig nem sima, tekerje fel az egészet, és óvatosan nyomja le.

5. Tisztítás és karbantartás

- A terméket csak enyhén nedves, puha ruhával tisztítsa, majd törölje szárazra.
- A termék károsodásának elkerülése érdekében ne használjon agresszív tisztítószereket vagy oldószereket, kemény sörtéjű keféket, fém- vagy éles tárgyakat.

6. Műszaki adatok

Anyag	: műbőr + poliészter szövet
Méretek (Ho x Szé)	: 800 x 400 mm

GebruikershandleidingNL

Gefeliciteerd met uw aankoop van dit product. Het gebruik van dit product is eenvoudig en door deze instructies zorgvuldig door te lezen, kunt u optimaal profiteren van de voordelen.

Deze gebruikershandleiding is van toepassing op 3 modellen, die alleen verschillen in kleur. Model IMP-7000-BK is zwart, IMP-7000-WT is wit en IMP-7000-BN is bruin.

1. Veiligheidsinstructies

Belangrijke veiligheidsinstructies. Lees deze aandachtig door en bewaar het voor toekomstig gebruik.

- Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig door voordat u het product voor het eerst gebruikt. Deze bevat belangrijke informatie voor uw veiligheid en voor het gebruik en onderhoud van het apparaat. Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik en als u het product aan anderen geeft, overhandig dan ook deze instructies.
- Zorg ervoor dat het product in goede staat verkeert.
- Gebruik het product alleen in een schone en droge omgeving. Vermijd vochtige plekken.
- Zorg ervoor dat het product op een stabiele, veilige en stevige ondergrond wordt geplaatst. Zorg ervoor dat het oppervlak vlak is. Gebruik alleen binnenshuis.
- Dit product is geen speelgoed.
- Belangrijk!** Zorg er voor gebruik voor dat het product in perfecte staat is. Het product mag niet worden gebruikt als het tekenen van beschadiging vertoont of als het vermoedt defect te zijn.

2. Beoogd gebruik

Deze bureauonderlegger heeft een glad oppervlak en een heldere textuur aan de achterkant, is comfortabel voor muisbewegingen en zorgt ervoor dat u soepel kunt schrijven en tekenen. Het antislipontwerp zorgt ervoor dat de bureauonderlegger stevig op zijn plaats blijft zitten zodat u zich zonder afleiding op uw werk kunt concentreren. De bureauonderlegger is waterdicht, oliebestendig, krasbestendig en hittebestendig. Imtron GmbH kan niet aansprakelijk worden gesteld voor schade aan het product, materiële schade of letsel als gevolg van onzorgvuldig, oneigenlijk of onjuist gebruik van het product of gebruik dat niet in overeenstemming is met het door de fabrikant aangegeven doel.

3. Przed pierwszym użyciem

Produkt wraz z wyposażeniem należy ostrożnie wyjąć z oryginalnego opakowania. Przy użyciu materiałów opakowaniowych należy stosować się do obowiązujących przepisów prawnych. W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących właściwej utylizacji, prosimy o kontakt z lokalnymi władzami. Sprawdzić należy dostawę pod kątem kompletności i uszkodzeń. Jeśli czegoś brakuje lub widoczne są uszkodzenia, należy natychmiast skontaktować się ze sprzedawcą. Po rozpakowaniu produkt należy wyczyścić, patrz rozdział **Czyszczenie i pielęgnacja**.

4. Instrukcje użytkowania

Wyglądanie zwiniętej podkładki na biurko

1 Rozwinąć podkładkę kolorową stroną do góry.

2 Zawinąć zwinięte brzegi w przeciwnym kierunku i delikatnie dociśnij najbardziej zwinięty obszar.

3 Kontynuuj rolowanie i naciskanie, aż podkładka będzie płaska.

4 Jeśli podkładka nadal nie jest płaska, zwinąć całą podkładkę i ostrożnie dociśnij.

5. Czyszczenie i pielęgnacja

- Produkt należy czyścić wyłącznie lekko wilgotną, miękką ściereczką, a następnie wytrzeć go do sucha.
- Aby uniknąć uszkodzenia produktu, nie należy używać agresywnych środków czyszczących i rozpuszczalników, twardych szczotek, przedmiotów metalowych lub ostrych.

6. Dane techniczne

Materiał	: Skóra PVC + tkanina poliestrowa
Wymiary (Dł. x Szer.)	: 800 x 400 mm

Manuale d'usoIT

Ci congratuliamo per l'acquisto di questo prodotto. L'uso di questo prodotto è semplice e se si leggono le istruzioni d'uso con attenzione, si otterranno grandi vantaggi.
Il presente manuale d'uso si riferisce a 3 modelli, che si differenziano solo per il colore. Il modello IMP-7000-BK è bianco, IMP-7000-WT è nero e IMP-7000-BN è marrone.

1. Istruzioni per la sicurezza

Informazioni importanti sulla sicurezza. Vi invitiamo a leggere con attenzione e conservare per riferimenti futuri.

- Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto per la prima volta. Contiene importanti informazioni per l'utente sulla sua sicurezza e le istruzioni d'uso e la cura del prodotto. Conservare le istruzioni per riferimento futuro e consegnarle insieme al prodotto.
- Assicurarsi che il prodotto sia in buone condizioni.
- Utilizzare il prodotto solo in un ambiente pulito e asciutto. Evitare luoghi umidi.
- Assicurarsi che il prodotto sia posizionato su una superficie stabile, sicura e solida. Assicurarsi che la superficie sia piana. Utilizzare solo al chiuso.
- Questo prodotto non è un giocattolo.
- Importante!** Prima dell'uso assicurarsi che il prodotto sia perfettamente funzionante. Il prodotto non deve essere utilizzato se presenta segni di danneggiamento o se si sospetta che sia difettoso.

2. Uso previsto

Questo deskpad ha una superficie liscia e una texture chiara sul retro, è comodo per i movimenti del mouse e per scrivere e disegnare senza problemi. Il design antiscivolo assicura che il deskpad rimanga saldamente in posizione, in modo che ci si possa concentrare sul lavoro senza distrazioni. Il deskpad è impermeabile, resistente agli oli, ai graffi e al calore.
Imtron GmbH non si assume alcuna responsabilità per danni al prodotto, danni materiali o lesioni personali derivanti da un uso imprudente o improprio del prodotto o da un uso non corrispondente allo scopo specificato dal produttore.

3. Vóór het eerste gebruik

Haal uw product voorzichtig uit de oorspronkelijke verpakking. Als u de verpakingsmaterialen wilt weggooiën, dient u dit in overeenstemming met de plaatselijke wettelijke bepalingen te doen. Neem contact op met uw gemeente als u vragen hebt over de juiste manier van afdanken. Controleer of de inhoud van de verpakking compleet is en niet is beschadigd. Neem onmiddellijk contact op met uw speciaalzaak als er iets ontbreekt of zichtbare schade is.
Maak het product na het uitpakken schoon. Raadpleeg het hoofdstuk **Reiniging en onderhoud**.

4. Gebruiksaanwijzing

Het opgerolde bureaublad gladmaken

1 Rol de bureauonderlegger uit met de gekleurde kant naar boven.

2 Rol de opgerolde randen in de tegenovergestelde richting en druk voorzichtig op het meest opgerolde gedeelte.

3 Blijf rollen en drukken tot de bureauonderlegger plat is.

4 Als de bureauonderlegger nog steeds niet vlak is, rol u de hele onderlegger op en drukt u deze voorzichtig aan.

5. Reiniging en onderhoud

- Maak het product schoon met een licht vochtige doek en veeg het daarna droog.
- Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen of oplosmiddelen, harde borstels, metalen of scherpe objecten om schade aan het product te voorkomen.

6. Technische gegevens

Materiaal	: PVC-leer + polyesterweefsel
Afmetingen (L x B):	: 800 x 400 mm

Instrukcja obsługiPL

Gratulujemy zakupu tego produktu. Stosowanie tego produktu jest proste, a ważne przeczytanie instrukcji pozwoli Ci w pełni wykorzystać jego zalety. Niniejsza instrukcja obsługi dotyczy 3 modeli, które różnią się jedynie kolorem. Model IMP-7000-BK jest czarny, IMP-7000-WT jest biały, a IMP-7000-BN jest brązowy.

1. Instrukcje bezpieczeństwa

Ważne zalecenia dotyczące bezpieczeństwa. Przeczytaj uważnie i zachowaj na przyszłość.

- Przed pierwszym użyciem produktu należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi. Zawiera ona ważne informacje dotyczące Twojego bezpieczeństwa oraz użytkowania i pielęgnacji produktu. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości i przekaz ją wraz z urządzeniem.
- Upewnij się, że produkt jest w dobrym stanie.
- Produkt należy stosować wyłącznie w czystym i suchym otoczeniu. Unikaj miejsc wilgotnych.
- Upewnij się, że produkt jest umieszczony na stabilnej, bezpiecznej i solidnej powierzchni. Sprawdź, czy powierzchnia jest równa. Używaj wyłącznie wewnątrz pomieszczeń.
- Ten produkt nie jest zabawką.
- Ważne!** Przed uruchomieniem urządzenia należy sprawdzić, czy jest ono w doskonałym stanie technicznym. Nie wolno użytkować produktu, jeśli wykazuje oznaki uszkodzenia lub jeśli istnieje podejrzenie, że jest wadliwy.

2. Przeznaczenie

Ta podkładka na biurko ma gładką powierzchnię i wyraźną fakturę z tyłu zapewniając wygodę ruchów myszy oraz płynne pisanie i rysowanie. Dzięki antypoślizgowej konstrukcji podkładka pozostaje na swoim miejscu, dzięki czemu możesz skupić się na swojej pracy bez rozpraszania uwagi. Podkładka jest wodoodporna, odporna na olej, zarysowania i ciepło.
Firma Imtron GmbH nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia produktu, szkody w mieniu lub obrażenia ciała powstałe w wyniku nieostrożnego lub niewłaściwego użycia produktu lub użycia produktu niezgodnie z przeznaczeniem określonym przez producenta.